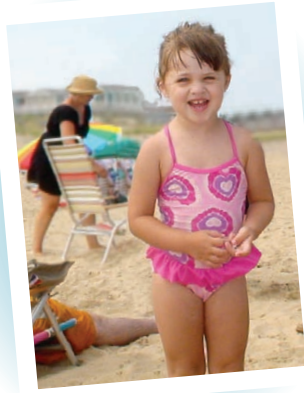


Los pacientes y profesionales médicos reconocen los beneficios del **SmartVest**®

Cuando **Kayla C.** cumplió dos años, su Pulmonólogo le recetó un chaleco de liberación de las vías respiratorias para que lo usara en casa. Kayla tiene Fibrosis Cística y usa el **SmartVest**® dos veces al día durante 25-30 minutos por sesión. El tiempo de tratamiento y la frecuencia se fijan previamente

con el generador programable. "Usar el **SmartVest**® es mucho mejor que cuando mi esposo y yo administrábamos CPT," explicó su mamá. "Estoy segura que los tratamientos con el **SmartVest**® son mucho más precisos y consistentes".



"No puedo expresarme mejor de la máquina y del tratamiento que brinda. Me permite continuar en el trabajo que me gusta".

— **Ronnie K.**



SmartVest®
AIRWAY CLEARANCE SYSTEM



Acreditado por
La Comisión Conjunta

SmartVest®
AIRWAY CLEARANCE SYSTEM

Effective, Convenient, and Comfortable™

ELECTROMED, INC.

Creating superior care through innovation®

500 Sixth Avenue NW
New Prague, MN 56071
Teléfono: 800-462-1045 o 952-758-9299
Fax: 866-758-5077 o 952-758-5077
www.SmartVest.com
Hecho en los EUA

Liberación de sus Vías Respiratorias

SmartVest® es la Solución que Usted Busca...



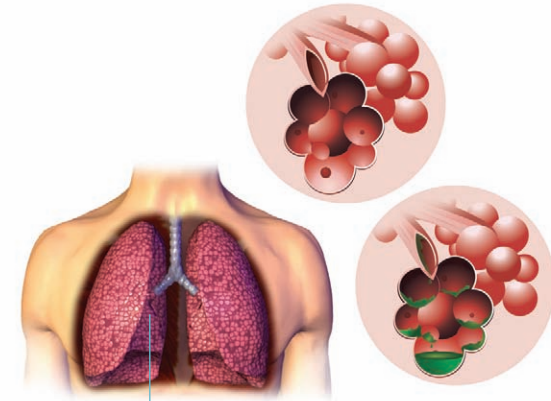
*Effective,
Convenient,
and Comfortable™*

SmartVest®
AIRWAY CLEARANCE SYSTEM

www.SmartVest.com | 800-462-1045

¿Qué es la Terapia de Liberación de las Vías Respiratorias (ACT) y por qué la necesito?

Con cada respiración, nuestras vías respiratorias nos dan oxígeno vital y retiran el dióxido de carbono. El moco atrapa las partículas e impurezas del aire que respiramos. Normalmente, los vellos pequeños (cilios) en nuestras vías respiratorias crean movimientos en forma de ola que transportan el moco hacia la boca, en donde se puede eliminar con un tosido fuerte.



Varias condiciones médicas pueden interferir con el funcionamiento normal de las vías respiratorias, lo que resulta en la incapacidad de liberar los pulmones de manera efectiva. El moco retenido puede ser foco para la reproducción de bacterias, que puede llevar a infecciones frecuentes, neumonía y cicatrices pulmonares permanentes.

Si usted tiene una condición que le dificulta liberar sus pulmones, su médico le puede recetar una terapia de liberación de vías respiratorias, tal como el **SmartVest**® para su cuidado.

¿Qué es el **SmartVest**[®] y cómo trabaja?

El Sistema de Liberación de Vías Respiratorias **SmartVest**[®] es un aparato médico patentado que usa la tecnología de Oscilación de Alta Frecuencia de la Pared Torácica (HFCWO) para mejorar la liberación de las vías respiratorias y retirar el moco en exceso de los pulmones. El tratamiento HFCWO de **SmartVest**[®] está diseñado para cumplir las necesidades clínicas y preferencias de tratamiento tanto de pacientes como de profesionales médicos. El **SmartVest**[®] se usa generalmente como una alternativa a la Fisioterapia Torácica manual (CPT) para brindar una liberación cómoda y efectiva de las vías respiratorias. El sistema **SmartVest**[®] es portátil, programable y amigable al usuario.

El **SmartVest**[®] trabaja comprimiendo y descomprimiendo rápida y gentilmente la pared torácica, lo que crea un flujo de aire especial dentro de las vías respiratorias. Las pulsaciones de aire del **SmartVest**[®] producen presiones que son similares a la tos natural y desplazan el moco de las vías respiratorias menores a las mayores, en donde se puede expulsar al toser.

¿Qué es la HFCWO?

La Oscilación de Alta Frecuencia de la Pared Torácica (HFCWO) a través del **SmartVest**[®] está diseñada para ayudar a aflojar el moco y facilitar su remoción de los pulmones. La HFCWO es un tipo de terapia de liberación de las vías respiratorias que:

- Ha brindado beneficios clínicos bien establecidos por más de 20 años
- Da tratamientos consistentes y de alta calidad
- Es vigoroso, pero cómodo
- Se puede efectuar en varias posiciones — de pie, sentado o acostado
- No necesita de técnicas del paciente o del profesional médico



¿Quién puede beneficiarse por usar el **SmartVest**[®]?

La terapia HFCWO se ha recetado para una amplia variedad de condiciones médicas que pueden obtener beneficios de un mejor drenaje y una liberación más efectiva de las vías respiratorias, incluyendo:

- Fibrosis Cística
- Bronquiectasis
- Condiciones neuromusculares, (es decir, MD, CP)
- COPD

La HFCWO que brinda el **SmartVest**[®] generalmente es bien tolerada, y a diferencia de otras formas de terapia de liberación de las vías respiratorias, su efectividad no depende de la habilidad o disponibilidad de un profesional



médico o de la habilidad para aprender técnicas de respiración. Brinda el mismo nivel consistente de terapia de liberación de las vías respiratorias sin importar el nivel de energía del paciente o su condición. El **SmartVest**[®] es una solución ideal para las personas con necesidad de liberar sus vías respiratorias, así como para aquellas con impedimentos físicos o cognitivos.

¿El seguro paga por el **SmartVest**[®]?

El **SmartVest**[®] está disponible sólo bajo receta de un médico. Medicare, muchos planes de seguros, numerosos programas estatales de asistencia médica, y la Administración de Veteranos de Guerra cubren el **SmartVest**[®] para la mayoría de las personas.

Nuestros Especialistas en Reembolsos trabajarán muy de cerca con usted, su equipo médico y su proveedor de seguro para encontrar la mejor solución para usted.



¿Necesita más información?

Si usted tiene una condición médica que presenta un problema de liberación de las vías respiratorias, y se pregunta si el **SmartVest**[®] le puede ayudar, por favor hable sobre una evaluación del **SmartVest**[®] con su médico. Puede ser la solución efectiva, conveniente y cómoda para usted.

Para más información sobre la liberación de las vías respiratorias y el **SmartVest**[®], visite nuestro sitio web en

www.SmartVest.com

o llámenos al 800-462-1045 para solicitar un paquete informativo.

SmartVest[®]
AIRWAY CLEARANCE SYSTEM

¿Qué viene con mi **SmartVest**[®]?

El sistema **SmartVest**[®] viene con un generador de pulsos de aire programable, chaleco, manguera sencilla, un Manual del Usuario y un DVD de capacitación. También brindamos una persona de capacitación en su casa que asegurará que usted o su profesional médico están cómodos con la operación del sistema **SmartVest**[®].

Además del aparato físico, su **SmartVest**[®] viene con el apoyo y soporte total de su equipo de Electromed, Inc., fabricante del **SmartVest**[®].

Los servicios que se brindan incluyen:

- Capacitación en su casa por un profesional médico autorizado
- Un servicio a clientes excepcional
- Línea de ayuda sin cargo para soporte (888-966-2525)
- Asistencia con reembolsos de seguros
- Periodo de prueba sin riesgos
- Garantía individual de por vida

